



MELODY 3 AUTOMATIC

MANUAL DE USUARIO



ÍNDICE DE CONTENIDOS

| | |
|--|-------|
| INDICACIONES DE SEGURIDAD | 3-4 |
| DESCRIPCIÓN GENERAL | 5 |
| GAMA DE PRODUCTO | 6-7 |
| PRIMERA PUESTA EN FUNCIONAMIENTO | 8 |
| PREPARACIÓN DE UNA BEBIDA | 9 |
| RECOMENDACIONES PARA UN USO SEGURO / MODO ECONÓMICO | 10 |
| LIMPIEZA | 11 |
| SI NO SALE LÍQUIDO | 12-13 |
| DESCALCIFICACIÓN AL MENOS CADA 3 Ó 4 MESES | 14-15 |
| RESOLUCIÓN DE PROBLEMAS | 16-17 |

INDICACIONES DE SEGURIDAD



Al utilizar aparatos eléctricos, siempre deben respetarse las indicaciones de seguridad básicas, incluyendo las siguientes:

1. Lea todas las instrucciones y siga las indicaciones de seguridad.
2. Conecte el aparato solo a una toma de corriente con conexión a tierra. La tensión eléctrica debe ser la misma que la detallada en la placa de tipo. La utilización de una conexión incorrecta anularía la garantía y podría ser peligroso.
3. Este aparato está concebido para ser utilizado únicamente en el ámbito doméstico. No está concebido para ser utilizado en los siguientes ámbitos y por tanto la garantía no tendrá aplicación:
 - áreas de cocina para el personal en tiendas, oficinas y otros entornos de trabajo;
 - casas rurales;
 - por los clientes en hoteles, moteles y otros entornos de tipo residencial;
 - entornos de tipo "alojamiento y desayuno";
4. Su aparato está diseñado únicamente para uso doméstico dentro de casa y hasta una altitud de 3400 m.
5. El fabricante no aceptará la responsabilidad derivada de cualquier uso inadecuado o incumplimiento de las instrucciones y, por consiguiente, en tal caso la garantía puede no ser de aplicación.
6. Recomendamos el uso de las cápsulas NESCAFÉ® Dolce Gusto® diseñadas y comprobadas para la máquina NESCAFÉ® Dolce Gusto®. Han sido diseñadas para interactuar conjuntamente: la interacción proporciona la calidad en taza por la que se conoce a NESCAFÉ® Dolce Gusto®. Cada cápsula está diseñada para la preparación de una taza perfecta y no puede reutilizarse.
7. No retire las cápsulas calientes con la mano. Utilice el soporte porta-cápsulas.
8. Utilice siempre el aparato sobre una superficie plana, estable, resistente al calor y lejos de fuentes de calor o salpicaduras de agua.
9. Para proteger contra el fuego, las descargas eléctricas y las lesiones físicas, no sumerja el cable eléctrico, los enchufes o el aparato dentro de agua u otro líquido. No toque nunca el cable eléctrico con las manos mojadas. No llene en exceso el depósito de agua.
10. En caso de emergencia: retire inmediatamente el enchufe de la toma de red.
11. Es necesario estrechar la vigilancia cuando se utilice el aparato cerca de niños. Mantenga el aparato / , el cable eléctrico / y el soporte de cápsulas fuera del alcance de los niños. Los niños deben ser vigilados para asegurarse de que no jueguen con el aparato. No deje nunca el aparato sin supervisión mientras se prepara una bebida.
12. Este aparato no está diseñado para su uso por parte de personas (incluidos niños) con capacidades físicas, sensoriales o mentales disminuidas o insuficiente experiencia y conocimientos, a menos que hayan recibido supervisión o instrucción iniciales en relación al uso del aparato por parte de un responsable al objeto de velar por su seguridad. Aquellas personas que posean una comprensión limitada o no tengan conocimiento sobre el funcionamiento y el uso de este aparato, deberán leer primero y entender totalmente el contenido de este manual de usuario y, cuando sea necesario, deberán solicitar orientación adicional sobre su funcionamiento y uso a la persona responsable de su seguridad.
13. No use el aparato sin bandeja de escurrido ni rejilla de escurrido, excepto cuando se utilice una taza muy alta. No utilice la máquina para la preparación de agua caliente.
14. Por razones de salubridad, llene siempre el depósito de agua con agua potable fresca.
15. Tras el uso del aparato, extraiga siempre la cápsula y limpie el soporte de la cápsula. Vacíe y limpie la bandeja de escurrido y el depósito de cápsulas diariamente. Para usuarios alérgicos a los productos lácteos: enjuague el cabezal conforme al procedimiento de limpieza.
16. Desconecte de la toma de corriente red cuando no se utilice.
17. Desconecte de la toma de corriente antes de la limpieza. Deje que el aparato se enfríe antes de poner o quitar piezas y antes de limpiar el aparato. No limpie nunca en mojado ni sumerja el aparato en ningún líquido. No limpie nunca el aparato bajo el chorro del agua. No utilice nunca detergentes para limpiar el aparato. Limpie el aparato solo con esponjas/cepillos suaves. El depósito de agua debe limpiarse con un cepillo de biberón.
18. No coloque la máquina boca abajo.
19. Si se ausenta durante largos períodos de tiempo, en vacaciones, etc., debe vaciar, limpiar y desenchufar el aparato. Enjuáguelo antes de volver a utilizarlo. Realice el ciclo de enjuague antes de volver a utilizar el aparato.
20. No apague el aparato durante el proceso de descalcificación. Enjuague el depósito de agua y limpie el aparato para evitar cualquier residuo del agente de descalcificación.



INDICACIONES DE SEGURIDAD

21. Toda operación, limpieza y mantenimiento diferentes al uso normal deben ser realizados por los centro de servicio postventa aprobados por la línea de atención de NESCAFÉ® Dolce Gusto®. No desmonte el aparato ni ponga nada dentro de sus aberturas.
 22. En caso de uso intensivo sin permitir suficiente tiempo de enfriamiento, el aparato dejará de funcionar temporalmente y el indicador luminoso parpadeará en rojo. De este modo se protege el aparato frente al sobrecalentamiento. Apague el aparato durante 20 minutos y deje que se enfríe.
 23. No utilice ningún aparato con un cable o enchufe dañado. Si el cable de alimentación está dañado, debe ser reemplazado por el fabricante, su agente de servicio o por personal cualificado a fin de evitar un peligro. No utilice ningún aparato que funcione mal o que presente cualquier tipo de daño. Desenchufe el cable inmediatamente. Devuelva el aparato dañado al centro de servicio autorizado más cercano aprobado por la línea de atención de NESCAFÉ® Dolce Gusto®.
 24. El uso de accesorios no recomendados por el fabricante del aparato puede ser causa de fuego, cortocircuitos o lesiones físicas.
 25. No deje que el cable eléctrico sobresalga por el borde de la mesa o mostrador, ni toque superficies calientes o bordes afilados.
No deje que el cable cuelgue (riesgo de tropezar). No toque nunca el cable eléctrico con las manos mojadas.
 26. No coloque el aparato cerca de quemadores de gas o eléctricos ni en un horno caliente.
 27. Para desconectarlo, gire el botón de encendido a OFF y luego retire el enchufe de la toma de corriente. No lo desenchufe tirando del cable.
 28. Cierre siempre el cabezal de extracción con el soporte de la cápsula. No extraiga el soporte de la cápsula antes de que el indicador pare de parpadear. El aparato no funcionará si el soporte de la cápsula no está insertado.
 29. Si la palanca se abre durante los ciclos de preparación pueden producirse quemaduras. No levante la palanca antes de que las luces de la máquina dejen de parpadear.
 30. No ponga los dedos debajo de la salida durante la preparación de bebidas.
 31. No toque la aguja del cabezal de extracción.
 32. No transporte nunca el aparato sujetándolo por el cabezal de extracción.
 33. El soporte de la cápsula está equipado con imanes permanentes. Evite la colocación del soporte de la cápsula cerca de aparatos y objetos que puedan dañarse por efecto del magnetismo, p. ej. tarjetas de crédito, unidades USB y otros dispositivos de datos, cintas de vídeo, monitores de televisión y ordenador con tubos de imagen, relojes mecánicos, audífonos y altavoces.
Para pacientes con marcapasos o desfibriladores: no coloque el soporte de la cápsula directamente sobre el marcapasos o desfibrilador.
 34. Se proporciona un cable de alimentación corto para reducir los riesgos resultantes de un posible enredo o tropiezo debido a un cable largo. Pueden utilizarse cables de extensión largos si se presta el debido cuidado en su uso.
 35. Si la toma de corriente no coincide con el enchufe del aparato, encargue la sustitución del enchufe por un tipo adecuado a los centros de servicio postventa aprobados por la línea de atención de NESCAFÉ® Dolce Gusto®.
 36. El embalaje está compuesto de materiales reciclables. Póngase en contacto con su consejo o autoridad local para obtener más información acerca de los programas de reciclaje. Su electrodoméstico contiene valiosos materiales recuperables y/o reciclables.
 37. Para obtener orientación adicional sobre cómo utilizar el aparato, consulte el manual de usuario en www.dolce-gusto.com o llame al número de la línea de atención de NESCAFÉ® Dolce Gusto®.
- SOLO MERCADOS EUROPEOS:**
38. Mantenga la máquina y el cable fuera del alcance de los niños menores de 8 años.
Los niños no deben jugar con la máquina.
 39. Este aparato puede ser utilizado por niños a partir de 8 años y por personas con capacidades físicas, sensoriales o mentales diferentes. Puede ser manejado por personas con falta de experiencia o conocimiento siempre que sean supervisados o instruidos acerca del uso seguro de la máquina y entiendan los riesgos involucrados.
La limpieza y mantenimiento de la máquina no deben ser realizados por niños menores de 8 años, deberán estar siempre bajo supervisión de un adulto.
- Este aparato está etiquetado conforme a la Directiva Europea 2002/96/EC sobre residuos de aparatos eléctricos y electrónicos – RAEE). La directiva determina el marco para la devolución y el reciclaje de aparatos usados tal como es de aplicación en toda la UE.
Debe tenerse en cuenta que el aparato sigue consumiendo electricidad cuando está en modo eco (0,4 W/hora).

DESCRIPCIÓN GENERAL



- ① Depósito de agua ④ Caliente ⑦ Botón de encendido ⑩ Depósito de cápsulas
- ② Manija de bloqueo ⑤ Rueda selectora ⑧ Rejilla de escurrido
- ③ Frío ⑥ Soporte de la cápsula ⑨ Bandeja de escurrido

UK, CH, DE, AT, FR, ES, PT, IT, NL, LU, BE, GR
 AR, PY, UY
 230 V / 50 Hz / 1500 W
220 V, 50-60 Hz, máx. 1340 W

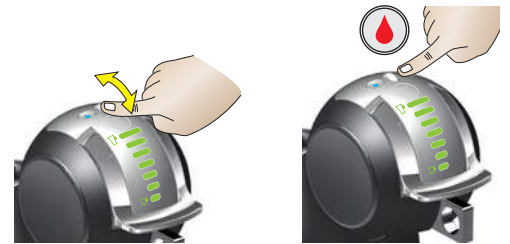
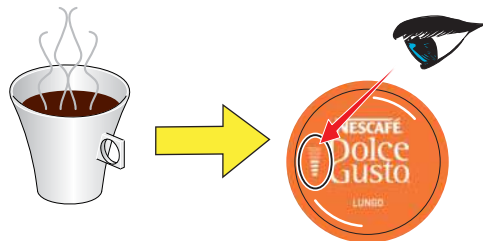
P max. 15 bar
 1.3 l
 ~3 kg
 5-45 °C / 41-113 °F
 A = 20.0 cm / B = 30.6 cm / C = 31.5 cm



GAMA DE PRODUCTO



Bebida caliente



ESPRESSO

35 ml Ristretto

50 ml Espresso Espresso Intenso

LUNGO

120 ml

CAPPUCCINO

200 ml + 40 ml = 240 ml

CHOCOCINO

100 ml + 110 ml = 210 ml

GAMA DE PRODUCTO



LATTE MACCHIATO

Diagram illustrating the preparation of Latte Macchiato. It shows a box of NESCAFÉ Dolce Gusto Latte Macchiato, two coffee capsules (labeled 1 and 2), and a coffee machine. The machine is shown dispensing coffee into a glass. A volume diagram on the right shows the process: 170 ml of milk (step 1) plus 50 ml of coffee (step 2) equals a total volume of 220 ml.

Diagram illustrating the preparation of a cold beverage. It shows a thermometer, a glass of milk with ice cubes, a NESCAFÉ Dolce Gusto Cappuccino Ice capsule, and a coffee machine. The machine is shown dispensing coffee into a glass. A volume diagram on the right shows the process: 135 ml of milk (step 1) plus 105 ml of coffee (step 2) equals a total volume of 240 ml.

CAPPUCCINO ICE

Diagram illustrating the preparation of Cappuccino Ice. It shows a box of NESCAFÉ Dolce Gusto Cappuccino Ice, two coffee capsules (labeled 1 and 2), and a coffee machine. The machine is shown dispensing coffee into a glass. A volume diagram on the right shows the process: 135 ml of milk (step 1) plus 105 ml of coffee (step 2) equals a total volume of 240 ml.

PRIMERA PUESTA EN FUNCIONAMIENTO



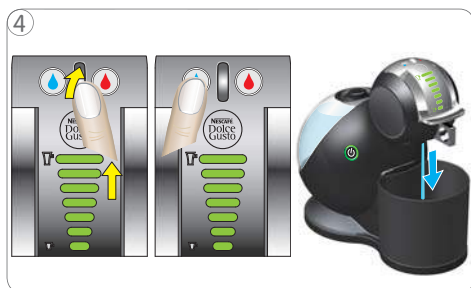
1 Enjuagar primero el depósito de agua. Llenar el depósito de agua con agua potable fresca. Colocar la tapa e insertar el depósito de agua en la máquina.



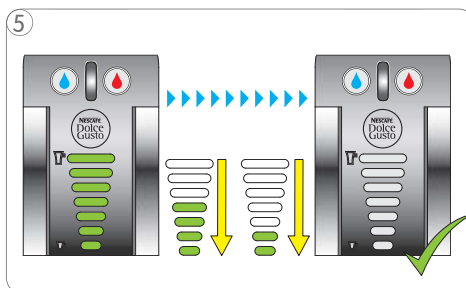
2 Abrir la manija de bloqueo e insertar el soporte de la cápsula vacío. Cerrar la manija de bloqueo. Colocar el depósito de cápsulas debajo de la salida. Conectar el enchufe de alimentación a la toma de corriente.



3 Encender la máquina. Mientras la máquina se calienta, el botón de encendido comienza a parpadear en rojo. Después de aprox. 30 segundos, el botón de encendido se ilumina permanentemente en verde y la máquina ya está preparada.



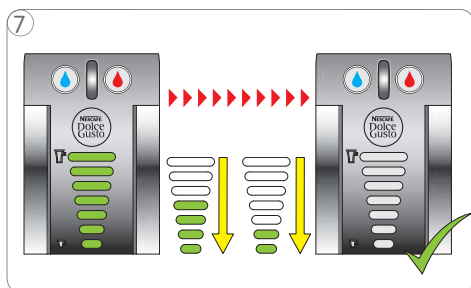
4 Comenzar el enjuague con agua fría: Ajustar el display de barras al nivel máx. con la rueda selectora. Pulsar el botón de agua fría.



5 La máquina comienza el enjuague. Esperar hasta que finalice la cuenta atrás y la máquina se pare.



6 Continuar el enjuague con agua caliente: Ajustar el display de barras al nivel máx. con la rueda selectora. Pulsar el botón de agua caliente.



7 La máquina comienza el enjuague. Esperar hasta que finalice la cuenta atrás y la máquina se pare.



8 Vaciar el depósito de cápsulas y rellenar el depósito de agua con agua potable fresca.

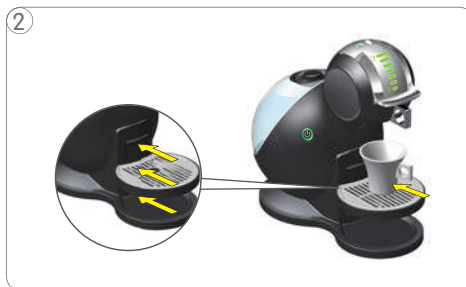


9 Retirar la lámina protectora de la rejilla de escurrido. Colocar la rejilla de escurrido sobre la bandeja de escurrido. Luego acoplar la bandeja de escurrido en la posición deseada de la máquina.

PREPARACIÓN DE UNA BEBIDA



1 Encender la máquina. Mientras la máquina se calienta, el botón de encendido comienza a parpadear en rojo. Después de aprox. 30 segundos, el botón de encendido se ilumina permanentemente en verde y la máquina ya está preparada.



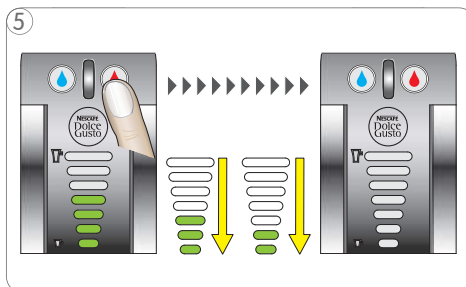
2 Ajustar la posición de la bandeja de escurrido según la bebida elegida (véanse las páginas 6-7). Colocar la taza sobre la bandeja de escurrido.



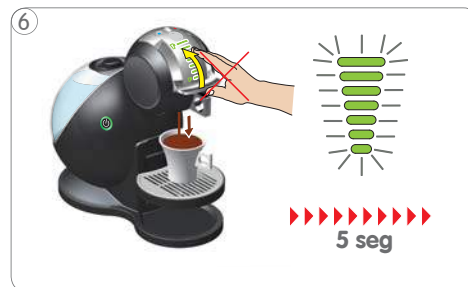
3 Abrir la manija de bloqueo y tirar hacia fuera del soporte de la cápsula. Insertar la cápsula en el soporte de la cápsula e insertarlo de nuevo en la máquina. Cerrar la manija de bloqueo.



4 Usar la rueda selectora para iluminar las barras de conformidad con el número de barras indicado en la cápsula, o ajustar el display de barras a su propio gusto.



5 Pulsar el botón de agua caliente o fría (dependiendo de la bebida). Se inicia la preparación de bebida. Las luces del display de barras se apagan progresivamente. La máquina detiene la preparación automáticamente.



6 Después de finalizada la preparación, el display de barras parpadea y el botón de encendido parpadea en rojo durante unos 5 segundos. **No abrir la manija de bloqueo durante este intervalo.**



7 Tomar la taza de la bandeja de escurrido. Abrir la manija de bloqueo.



8 Tirar del soporte de la cápsula y retirar la cápsula usada en el depósito de cápsulas.



9 Enjuagar y secar el soporte de la cápsula con agua por ambos lados. Insertar el soporte de la cápsula en la máquina. ¡Disfrute de su bebida!



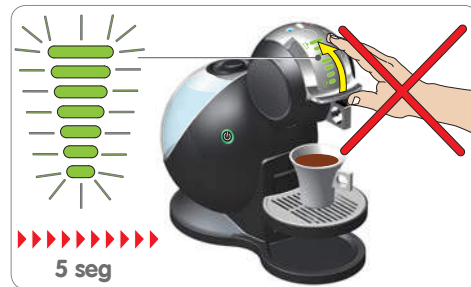
RECOMENDACIONES PARA UN USO SEGURO



⚠ ¡No añadir nunca agua caliente al depósito de agua!



⚠ ¡No abrir nunca la manija de bloqueo durante la preparación de bebida!

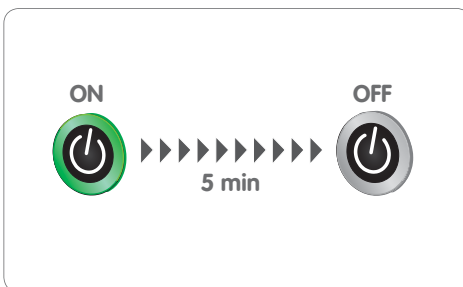


⚠ Después de finalizada la preparación, el display de barras parpadea y el botón de encendido parpadea en rojo durante unos 5 segundos. **No abrir la manija de bloqueo durante este intervalo.**



⚠ ¡No tocar la cápsula usada después de la preparación de bebida! ¡Superficie caliente, riesgo de quemaduras!

MODO ECONÓMICO

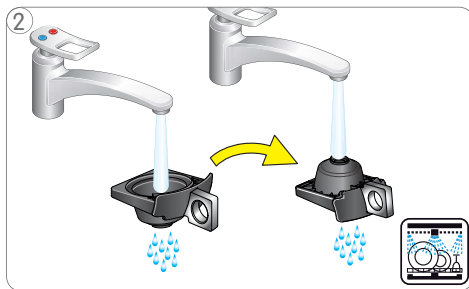


Después de 5 minutos sin usar, la máquina se apaga automáticamente (Modo Económico). Para reiniciarla, pulsar el botón de encendido.

LIMPIEZA



1 Enjuagar la bandeja de escurrido con agua y limpiarla con un cepillo.



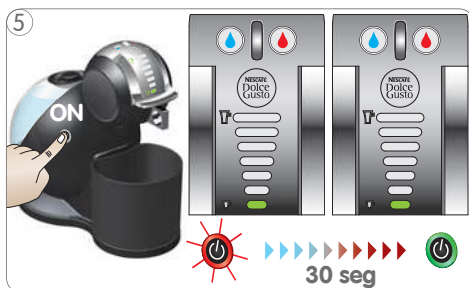
2 Enjuagar con agua y secar el soporte de la cápsula por ambos lados. También puede ponerlo en el lavavajillas.



3 Enjuagar y limpiar el depósito de agua. Después, rellenarlo con agua potable fresca e insertarlo en la máquina. El depósito de agua no es apto para lavavajillas.



4 Abrir la manija de bloqueo e insertar el soporte de la cápsula vacío. Cerrar la manija de bloqueo y colocar el depósito de cápsulas debajo de la salida.



5 Encender la máquina. Mientras la máquina se calienta, el botón de encendido comienza a parpadear en rojo. Después de aprox. 30 segundos, el botón de encendido se ilumina en verde y la máquina ya está lista para usar.



6 Enjuagar la máquina del siguiente modo: Encender todas las barras hasta el nivel máx. utilizando la rueda selectora y pulsar el botón de caliente. La máquina comienza el enjuague. Las luces del display de barras se apagan progresivamente.

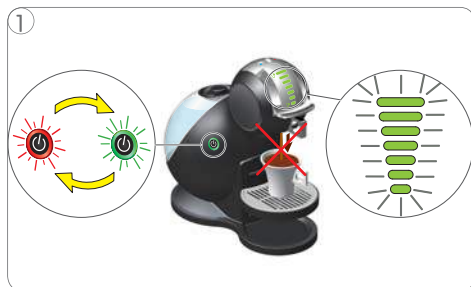


7 Esperar hasta que finalice la cuenta atrás y se pare la dispensación de agua. Vaciar y limpiar el depósito de cápsulas.



8 Colocar la rejilla de escurrido sobre la bandeja de escurrido. Luego acoplar la bandeja de escurrido en la posición deseada de la máquina. Limpiar la máquina con un paño húmedo y suave. Secarla después con un paño seco y suave.

SI NO SALE LÍQUIDO...



Síntomas de error: la preparación de bebida se detiene parcialmente durante la dispensación o no llega a iniciarse. El display de barras parpadea y el botón de encendido parpadea en rojo y verde rápidamente.



Comprobar si hay agua en el depósito de agua: si no es así, rellenar y pulsar de nuevo el botón frío/caliente para continuar la preparación; si el depósito de agua está lleno, proceder del siguiente modo:

Comprobar si la manija de bloqueo puede levantarse fácilmente: **NO** - véase la sección **A** (abajo) / **SÍ** - véase la sección **B** (siguiente página)

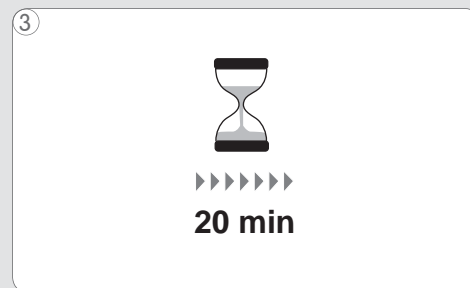
A



La cápsula puede estar bloqueada y baja presión.



No utilizar la fuerza para levantar la manija de bloqueo.



Esperar 20 minutos hasta que la presión se reduzca.



Luego levantar la manija de bloqueo y retirar el soporte de la cápsula.



Tirar la cápsula.

SI NO SALE LÍQUIDO...



B



El inyector puede estar bloqueado.



Levantar la manija de bloqueo y retirar el soporte de la cápsula.



Tirar la cápsula.



Retirar el depósito de agua y extraer la aguja de limpieza. Cerrar la manija de bloqueo.



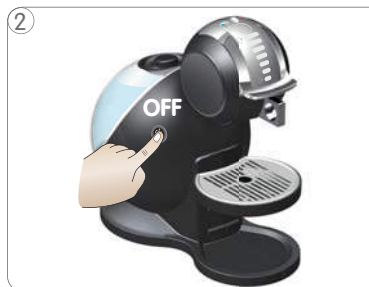
Inclinar la máquina para acceder mejor al inyector.



Desbloquear el inyector con la agua de limpieza.



Si la dispensación es más lenta de lo habitual, la bebida está más fría de lo habitual o el botón de encendido parpadea en rojo y verde, será necesario descalcificar.



Apagar la máquina.



Llamar a la línea de atención de NESCAFÉ® Dolce Gusto® o visitar el sitio web de NESCAFÉ® Dolce Gusto®. Para consultar los números de la línea de atención, véase el folleto de Precauciones de seguridad.



Mezclar 0.5 litro de agua potable fresca con un sobre de descalcificador en un recipiente de medición. Verter la solución de descalcificación en el depósito de agua e insertar el depósito de agua en la máquina.



Abrir la manija de bloqueo y comprobar que el soporte de la cápsula esté vacío. Cerrar la manija de bloqueo de nuevo. Colocar el depósito de cápsulas debajo de la salida.



Pulsar y mantener pulsado el botón de encendido durante al menos 5 segundos. El botón de encendido comienza a parpadear en verde y la máquina entra en el modo de descalcificación.



Pulsar el botón de agua caliente. El display de barras comienza la cuenta atrás. La máquina se descalcifica en funcionamiento inicio-para durante aprox. 2 min.

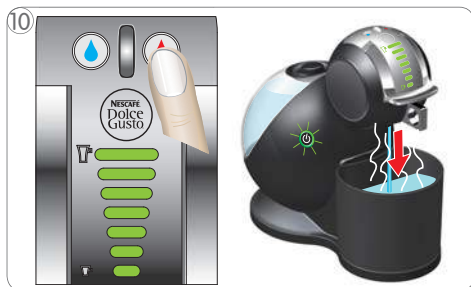


El display de barras y el botón de encendido parpadean en verde al final del ciclo de descalcificación.



Vaciar el depósito de cápsulas. Enjuagar y limpiar a fondo el depósito de agua. Llenar el depósito de agua con agua potable fresca hasta el nivel máx.

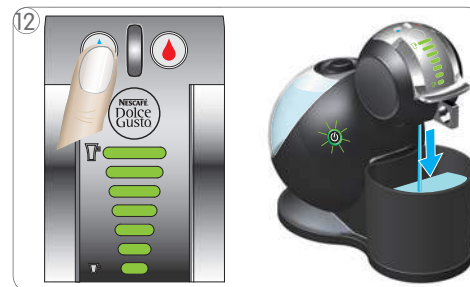
DESCALCIFICACIÓN AL MENOS CADA 3 Ó 4 MESES



Pulsar el botón de agua caliente para iniciar el enjuague. El display de barras comienza la cuenta atrás. Esperar hasta que la máquina se pare y el display de barras y el botón de encendido comiencen a parpadear en verde.



Vaciar el depósito de cápsulas. Llenar el depósito de agua con agua potable fresca hasta el nivel máx.



Pulsar el botón de agua fría para continuar el enjuague. El display de barras comienza la cuenta atrás. Al final del ciclo de enjuague, el botón de encendido se enciende en rojo y el display de barras comienza la cuenta adelante.



Esperar hasta que la máquina cambie de vuelta a funcionamiento normal. Luego apagar la máquina. Retirar y vaciar el depósito de cápsulas.



Rellenar el depósito de agua con agua potable y colocarlo de nuevo en la máquina.



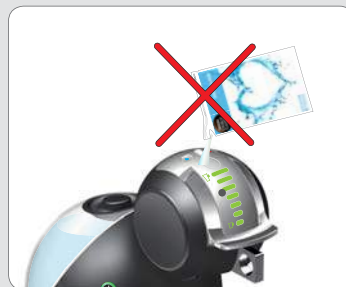
Colocar la bandeja de escurrido. Limpiar la máquina con un paño húmedo y suave. Secarla después con un paño seco y suave.



CONSEJOS IMPORTANTES



Seguir las instrucciones del manual de usuario del kit de descalcificación.



Evitar el contacto del líquido de descalcificación con cualquier parte de la máquina.



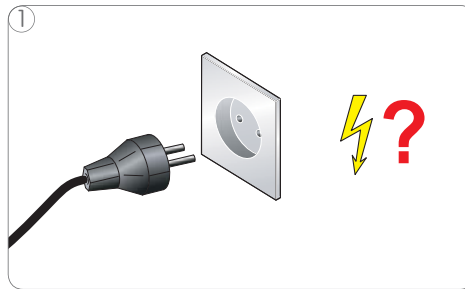
No usar vinagre para la descalcificación.



No pulsar el botón de encendido durante el ciclo de descalcificación.



La máquina no puede encenderse.



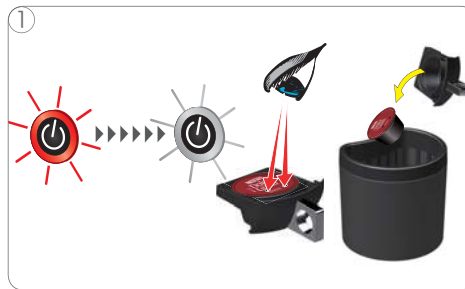
1 Comprobar si el enchufe de alimentación está correctamente conectado a la toma de corriente. En caso afirmativo, comprobar su suministro eléctrico.



2 Si la máquina sigue sin poder encenderse, llamar a la línea de atención de NESCAFÉ® Dolce Gusto®. Para consultar los números de la línea de atención, véase el folleto de Precauciones de seguridad.



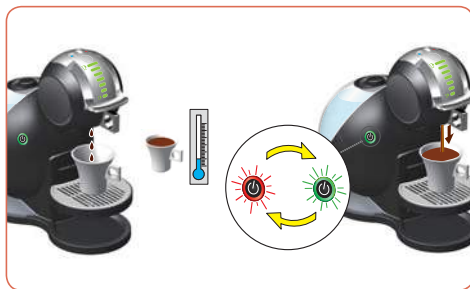
La bebida salpica en la salida de café.



1 Parar la preparación, extraer el soporte de la cápsula y comprobar la cápsula. Solo debe haber un agujero en la cápsula. Tirar la cápsula.



2 Insertar una nueva cápsula en el soporte de la cápsula e insertarlo de nuevo en la máquina.



Si la bebida solo sale a gotas o si está más fría de lo habitual, la máquina debe descalcificarse.

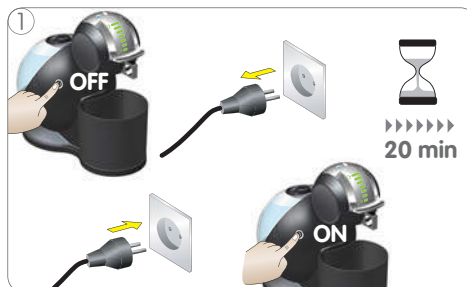


www.dolce-gusto.com

1 Llamar a la línea de atención NESCAFÉ® Dolce Gusto® o visitar el sitio web NESCAFÉ® Dolce Gusto®. Para consultar los números de la línea de atención, véase el folleto de Precauciones de seguridad.



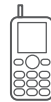
El botón de encendido parpadea en rojo rápidamente.



1 Apagar la máquina. Comprobar si la cápsula está bloqueada (véase la página 12). Desenchufar el enchufe de alimentación y esperar 20 minutos. Transcurrido este tiempo, enchufar el enchufe en la toma de corriente y encender la máquina.



2 Si el botón de encendido sigue parpadeando en rojo, llamar a la línea de atención de NESCAFÉ® Dolce Gusto®. Para consultar los números de la línea de atención, véase el folleto de Precauciones de seguridad.



LÍNEAS DE ATENCIÓN

| | | | | | |
|-----|----------------|-----|------------------|-----|-----------------|
| AL | 0842 640 10 | HK | 2179 8888 | MK | 0800 00 200 |
| AR | 0800-999-8100 | HR | 0800 600 604 | MT | 80074114 |
| AT | 0800 365 23 48 | HU | 06 40 214 200 | MY | 1800 88 3633 |
| BE | 0800 93217 | IE | 00800 6378 5385 | NL | 0800-3652348 |
| BG | 0 800 1 6666 | IT | 800365234 | NO | 800 80 730 |
| BR | 0800 7762233 | JP | 81-35651-6848 | PE | 80010210 |
| BS | 0800 202 42 | | (máquinas) | PL | 0800 174 902 |
| CA | 1 888 809 9267 | | 81-35651-6847 | PT | 800 200 153 |
| CH | 0800 86 00 85 | | (cápsulas) | RO | 0 800 8 637 853 |
| CL | 800 4000 22 | KO | 080-234-0070 | RU | 8-800-700-79-79 |
| CZ | 800 135 135 | KS | 0842 640 10 | SE | 020-29 93 00 |
| DE | 0800 365 23 48 | KZ | 8-800-080-2880 | SG | 1 800 836 7009 |
| DK | 35460100 | LU | 8002 3183 | SK | 0800 135 135 |
| EE | 6 177 441 | LT | 8 700 55 200 | SL | 080 45 05 |
| ES | 900 10 21 21 | LV | 67508056 | SR | 0800 000 100 |
| FI | 0800 0 6161 | ME | 020 269 902 | UK | 0800 707 6066 |
| FIL | 898-0061 | MEX | 5267 3304 | UKR | 0 800 50 30 10 |
| FR | 0 800 97 07 80 | | 01800 365 2348 | US | 1-800-745-3391 |
| GR | 800 11 68068 | | (Lada sin costo) | | |